

بلدية الخليل  
05-01-2012  
الرقم 111/م

بلدية الخليل  
الخليل - فلسطين

تقرير مدقق الحسابات المستقل والبيانات المالية  
للسنة المنتهية في 31 كانون الأول 2010

طلال أبو غزاله وشركاه  
"محاسبون قانونيون"

**بلدية الخليل**  
**الخليل - فلسطين**

---

**الفهرس**

<u>صفحة</u>	
1	- تقرير مدقق الحسابات المستقل
2	- بيان المركز المالي كما في 31 كانون الأول 2010 - بيان أ
3-4	- بيان الأنشطة والتغير في صافي الأصول للسنة المنتهية في 31 كانون الأول 2010 - بيان ب
5	- قائمة المركز المالي - موازنات الحكم المحلي
6	- بيان الإيرادات والمصروفات والتغير في صافي الموجودات - موازنات الحكم المحلي
7	- قائمة المركز المالي - الموازنات ذات الطبيعة التجارية
8	- بيان الإيرادات والمصروفات والتغير في صافي الموجودات - الموازنات ذات الطبيعة التجارية
9	- بيان التدفقات النقدية - بلدية الخليل
10-31	- إيضاحات حول البيانات المالية - بلدية الخليل

## تقرير مدقق الحسابات المستقل

السادة/ رئيس وأعضاء المجلس البلدي المحترمين  
بلدية الخليل  
الخليل - فلسطين

لقد دققنا البيانات المالية المرفقة لبلدية الخليل والمكونة من المركز المالي لموازنات الحكم المحلي والموازنات ذات الطبيعة التجارية كما في 31 كانون الأول 2010 وبيان الأنشطة والتغير في صافي الأصول والتدفقات النقدية للسنة المالية المنتهية بذلك التاريخ وملخصا للسياسات المحاسبية الهامة والإيضاحات حول البيانات المالية.

إن الأرصدة الافتتاحية مدققة من قبل مدقق آخر والذي اصدر تقريراً منحفظ حول عدم أخذ البلدية المخصصات اللازمة لمقابلة التزامات البلدية المتعلقة بتقاعد موظفي البلدية بتاريخ 29 تشرين ثاني 2010.

### مسؤولية الإدارة عن البيانات المالية:

إن المجلس البلدي مسؤول عن عدالة عرض هذه البيانات وفقاً للمعايير الدولية لإعداد التقارير المالية، وتشتمل هذه المسؤولية على: تصميم وتطبيق والمحافظة على الرقابة الداخلية المتعلقة بإعداد وعدالة عرض بيانات مالية خالية من أخطاء جوهرية سواء كانت بسبب الغش أو الخطأ، وكذلك اختيار وتطبيق سياسات محاسبية ملائمة وعمل تقديرات محاسبية معقولة في ظل الظروف القائمة.

### مسؤولية مدقق الحسابات:

إن مسؤوليتنا هي إبداء رأي في هذه البيانات المالية استناداً إلى تدقيقنا لها، فقد قمنا بالتدقيق وفقاً للمعايير الدولية للتدقيق. إن هذه المعايير تتطلب التزاماً بالمتطلبات الأخلاقية وأن نخطط وننفذ التدقيق بغرض التوصل إلى تأكيد معقول حول ما إذا كانت البيانات المالية خالية من التحريفات المادية. كما تشمل عملية التدقيق على القيام بإجراءات للحصول على أدلة تدقيق حول المبالغ والإفصاحات الواردة في البيانات المالية. تعتمد تلك الإجراءات على حكم المدقق بما في ذلك تقدير مخاطر وجود تحريفات مادية سواء كانت بسبب الغش أو الخطأ. وعند قيامنا بتقدير تلك الأخطار يأخذ المدقق بعين الاعتبار نظام الرقابة الداخلية وضوابطه الملائمة لإعداد وعدالة عرض البيانات المالية وذلك للقيام بتصميم إجراءات التدقيق الملائمة في ظل الظروف القائمة وليس لغرض إبداء الرأي في مدى فعالية الرقابة الداخلية، كما تشمل عملية التدقيق تقييماً لمدى ملائمة السياسات المحاسبية المستخدمة ومدى معقولية التقديرات المحاسبية التي أجرتها الإدارة وتقييماً عاماً لعرض البيانات المالية. وفي اعتقادنا أن المعلومات التي حصلنا عليها ونتائج أعمال التدقيق الذي قمنا به تشكل أساساً معقولاً لإبداء رأينا في البيانات المالية المرفقة.

### رأي مدقق الحسابات

برأينا، أن البيانات المالية تظهر بعدالة من كافة النواحي الجوهرية المركز المالي لبلدية الخليل كما في 31 كانون الأول 2010 ونتائج أعمالها والتغير في صافي الأصول وتدفقاتها النقدية للسنة المالية المنتهية بذلك التاريخ وفقاً للسياسات المحاسبية المبينة في إيضاح رقم 2.

### أمور أخرى

- يتم إصدار بيانات مالية مستقلة للجنة المعارف المحلية وبالتالي فهي غير مشمولة في البيانات المالية المرفقة.
- دون إبداء تحفظ على رأينا، فإننا نفعت النظر إلى أن التزامات البلدية المتداولة قد تجاوزت إجمالي أصولها المتداولة بمبلغ 70,957,289 شيقل جديد، إن هذه الأمور تشير إلى وجود شكاً جوهرياً حول قدرة البلدية حول سداد التزاماتها المتداولة.

طلال أبو غزالة وشركاه  
Talal Abu-Ghazaleh & Co.  
جمال ملحم

محاسب قانوني مرخص رقم (98/100)

رام الله في 1 حزيران 2011



MEMBER OF THE

FORUM OF FIRMS

TAGI is a full member of the Forum of Firms. The Forum conducts its business through its executive arm, the Transnational Auditors Committee (TAC), which is also a committee of the International Federation of Accountants (IFAC). [www.ifac.org/forum\\_of\\_firms](http://www.ifac.org/forum_of_firms)

Ramallah Office: Tel.: (+970) 229 88 220/ 1, Fax: (+970) 229 88 219

مكتب رام الله: هاتف: 229 88 220 / 1 (+970)، فاكس: 229 88 219 (+970)

Green Tower Bld., Al-Shaheed Nazeh Qurah Street P.O. Box: 1110 Ramallah, The West Bank

بناية البرج الاخضر، شارع الشهيد نزيه قوره، ص ب: 1110 رام الله، الضفة الغربية

We Work Hard to Stay First

[www.tagi.org.com](http://www.tagi.org.com)

نعمل بجهد لنبقى في المقدمة

بلدية الخليل  
قائمة المركز المالي

بيان المركز المالي كما في 31 كانون الأول 2010 بيان "أ"

2009	2010			
المجموع شيفل جديد	المجموع شيفل جديد	موازنات ذات طبيعة تجارية شيفل جديد	موازنات الحكم المحلي شيفل جديد	إيضاح
994,178	3,409,821	631,849	2,777,972	(3)
182,208,374	176,682,639	85,652,587	91,030,052	(4)
19,037,887	—	—	—	(5)
6,479,054	2,915,221	—	2,915,221	(6)
3,226,985	1,380,855	640,752	740,103	(7)
4,457,067	4,838,292	11,011	4,827,281	(8)
<b>216,403,545</b>	<b>189,226,828</b>	<b>86,936,199</b>	<b>102,290,629</b>	
135,493,736	141,342,908	—	141,342,908	(9)
470,893,091	476,993,962	117,194,409	359,799,553	(10)
28,144,513	29,139,399	4,148,060	24,991,339	(11)
<b>850,934,885</b>	<b>836,703,097</b>	<b>208,278,668</b>	<b>628,424,429</b>	
				إجمالي الموجودات
				المطلوبات وصافي الأصول
				المطلوبات
145,801,420	3,261,489	—	3,261,489	(12)
89,474,213	115,742,682	—	115,742,682	(13)
20,459,658	4,712,597	2,877,062	1,835,535	(5)
8,505,600	9,974,636	1,049,957	8,924,679	(14)
—	126,492,713	107,303,184	19,189,529	(6)
<b>264,240,891</b>	<b>260,184,117</b>	<b>111,230,203</b>	<b>148,953,914</b>	
408,801	27,985,489	—	27,985,489	(15)
<b>264,649,692</b>	<b>288,169,606</b>	<b>111,230,203</b>	<b>176,939,403</b>	
				إجمالي المطلوبات
				صافي الأصول
586,285,193	548,533,491	97,048,465	451,485,026	
<b>586,285,193</b>	<b>548,533,491</b>	<b>97,048,465</b>	<b>451,485,026</b>	
<b>850,934,885</b>	<b>836,703,097</b>	<b>208,278,668</b>	<b>628,424,429</b>	
				مجموع صافي الأصول
				إجمالي المطلوبات وصافي الأصول

تشكل الإيضاحات المدرجة على الصفحات من 11 إلى 35 جزءاً لا يتجزأ من هذه البيانات المالية

## بلدية الخليل

## بيان الأنشطة والتغير في صافي الأصول للسنة المنتهية في 31 كانون الأول 2010

صافي (المصرف وفات) الإيرادات والتغيرات في صافي الأصول		الخدمات الأساسية							
المجموع 2009 شيقل جديد	المجموع 2010 شيقل جديد	نشاطات من النوع التجاري شيقل جديد	نشاطات الحكم المحلي شيقل جديد	مجموع الإيرادات شيقل جديد	مساهمات رأسمالية شيقل جديد	مساهمات ومساهمات تشغيلية شيقل جديد	ررسوم الخدمات شيقل جديد	المصرف وفات شيقل جديد	المهام/ الوظائف نشاطات الحكم المحلي خدمات إدارية وعامة أخرى الصحة والسلامة العامة الأشغال العامة والطرق الخدمات الثقافية والترفيهية الخدمات الاجتماعية
(18,494,882)	(21,803,047)	-	(21,803,047)	10,832,321	10,739,662	31,285	61,374	32,635,368	
(10,482,285)	(12,187,646)	-	(12,187,646)	6,836,299	-	-	6,836,299	19,023,945	
(12,584,786)	(1,149,691)	-	(1,149,691)	8,458,299	928,000	7,174,183	356,116	9,607,990	
4,323,588	(835,025)	-	(835,025)	1,467,630	1,348,330	39,933	79,367	2,302,655	
(434,420)	(402,012)	-	(402,012)	-	-	-	-	402,012	
(37,672,785)	(36,377,421)	-	(36,377,421)	27,594,549	13,015,992	7,245,401	7,333,156	63,971,970	إجمالي نشاطات الحكم المحلي
(11,734,263)	(15,781,360)	(15,781,360)	-	24,427,718	41,600	-	24,386,118	40,209,078	النشاطات ذات الطبيعة التجارية
1,368,223	1,064,323	1,064,323	-	3,724,556	-	-	3,724,556	2,660,233	خدمات المياه والمجاري
(435,546)	(585,443)	(585,443)	-	160,919	-	-	160,919	746,362	خدمات سوق الخضار والفواكه
1,054,976	852,142	852,142	-	2,134,975	-	-	2,134,975	1,282,833	خدمات المسلخ
(62,432)	244,474	244,474	-	685,509	-	-	-	441,035	خدمات محطة فحص السيارات- الدنومونتر
4,916,923	(156,696)	(156,696)	-	805,762	-	-	805,762	962,458	خدمات محطة ربو منشآت الحجر
-	(419,989)	(419,989)	-	164,465	-	-	164,465	584,454	إستاد الحسين بن علي الدولي
(4,892,119)	(14,782,549)	(14,782,549)	-	32,103,904	727,109	-	31,376,795	46,886,453	خدمات الصالة الرياضية
(42,564,904)	(51,159,970)	(14,782,549)	(36,377,421)	59,698,453	13,743,101	7,245,401	38,709,951	110,858,423	إجمالي النشاطات ذات الطبيعة التجارية
									المجموع الكلي

تشكل الإيضاحات المدرجة على الصفحات من 11 إلى 35 جزءاً من هذه البيانات المالية

## بلدية الخليل

## بيان الأنشطة والتغير في صافي الأصول للسنة المنتهية في 31 كانون الأول 2010 (تابع)

المجموع		صافي (المصرفيات) الإيرادات والتغيرات في صافي الأصول		الخدمات الأساسية		الإيرادات حسب الوظيفة		المصرفيات		الإيرادات العامة
2009	شيفل جديد	المجموع 2010	شيفل جديد	نشاطات من الإيرادات والتغيرات	نشاطات المحكمي	مجموع الإيرادات	منح ومساهمات رأسمالية	منح تشغيلية	رسوم الخدمات	
13,256,778	22,797,016	-	22,797,016	-	22,797,016	22,797,016	-	-	22,797,016	-
5,212,194	6,559,130	-	6,559,130	-	6,559,130	6,559,130	-	-	6,559,130	-
2,446,833	1,170,807	-	1,170,807	-	1,170,807	1,170,807	-	-	1,170,807	-
262,524	2,786,177	-	2,786,177	-	2,786,177	2,786,177	-	-	2,786,177	-
4,773,137	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
94,503	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
-	254,650	-	254,650	-	254,650	254,650	-	-	254,650	-
3,097,095	372,106	-	372,106	-	372,106	372,106	-	-	372,106	-
29,143,064	33,939,886	-	33,939,886	-	33,939,886	33,939,886	-	-	33,939,886	-
(1,323,770)	5,849,172	-	5,849,172	-	5,849,172	5,849,172	-	-	5,849,172	-
(14,745,610)	(11,370,912)	(14,782,549)	3,411,637	(14,782,549)	3,411,637	99,487,511	13,743,101	7,245,401	78,499,009	110,858,423
146,709,965	586,285,193	111,831,014	474,454,179	111,831,014	474,454,179	-	-	-	-	-
454,320,838	(26,380,790)	-	(26,380,790)	-	(26,380,790)	-	-	-	-	-
601,030,803	559,904,403	111,831,014	448,073,389	111,831,014	448,073,389	-	-	-	-	-
586,285,193	548,533,491	97,048,465	451,485,026	97,048,465	451,485,026	93,638,339	13,743,101	7,245,401	72,649,837	110,858,423

تتضمن هذه المصروفات ومصروف الاستهلاك على الممتلكات الثابتة للسنة المنتهية في 31 كانون أول 2009

**بلدية الخليل**  
**موازنات الحكم المحلي**  
**قائمة المركز المالي**  
**كما في 31 كانون أول 2010**

<u>2009</u> شيقل جديد	<u>2010</u> شيقل جديد	إيضاح	
			<b>الموجودات</b>
			<b>الموجودات المتداولة</b>
994,178	2,777,972	(3)	النقد ومكافئات النقد
88,856,539	91,030,052	(4)	الذمم المدينة، بالصافي
19,037,887	-	(5)	مستحق من موازنات أخرى
6,479,054	2,915,221	(6)	مستحقات من هيئات حكومية
2,292,741	740,103	(7)	اللوازم والمواد في المستودعات
4,457,067	4,827,281	(8)	موجودات متداولة أخرى
<b>122,117,466</b>	<b>102,290,629</b>		<b>مجموع الموجودات المتداولة</b>
			<b>موجودات غير متداولة</b>
135,493,736	141,342,908	(9)	استثمار في شركة كهرباء الخليل، بالصافي
365,355,373	359,799,553	(10)	الموجودات الثابتة، بالصافي
19,975,955	24,991,339	(11)	مشاريع تحت التنفيذ
<b>642,942,530</b>	<b>628,424,429</b>		<b>مجموع الموجودات</b>
			<b>المطلوبات وصافي الأصول</b>
			<b>مطلوبات متداولة</b>
71,091,897	3,261,489	(12)	ذمم دائنة
89,474,213	115,742,682	(13)	الحساب الجاري لشركة كهرباء الخليل
7,513,440	8,924,679	(14)	مطلوبات متداولة أخرى
-	19,189,529	(6)	مستحق إلى هيئات حكومية
-	1,835,535	(5)	مستحقات إلى موازنات أخرى
<b>168,079,550</b>	<b>148,953,914</b>		<b>مجموع المطلوبات المتداولة</b>
			<b>مطلوبات غير متداولة</b>
408,801	27,985,489	(15)	مخصصات تقاعد الموظفين
<b>168,488,351</b>	<b>176,939,403</b>		<b>إجمالي المطلوبات</b>
			<b>صافي الأصول</b>
474,454,179	451,485,026		صافي الأصول
<b>474,454,179</b>	<b>451,485,026</b>		<b>مجموع صافي الأصول</b>
<b>642,942,530</b>	<b>628,424,429</b>		<b>إجمالي وصافي الأصول</b>

## بلدية الخليل

## موازنات الحكم المحلي

## بيان الإيرادات والمصاريف والتغير في صافي الأصول

كما في 31 كانون أول 2010

2009 شيقل جديد	2010 شيقل جديد	إيضاح	
			<b>الإيرادات</b>
7,232,331	7,333,156	(16)	رسوم خدمات
13,256,778	22,797,016	(17)	إيرادات بواسطة السلطة الفلسطينية
5,212,194	6,559,130	(18)	رسوم رخص وامتيازات
2,446,833	1,170,807	(19)	غرامات ورسوم مصادرة
262,524	2,786,177	(20)	دخل متأتي من استخدام الممتلكات والأموال
11,185,160	20,261,393	(21)	منح ومساهمات رأسمالية وتشغيلية
4,773,137	—	(22)	مساعدة حكومية ومحلية غير مخصصة
94,503	—		مساعدة دولية غير مخصصة
3,097,095	372,106	(23)	إيرادات متنوعة
—	254,650	(27)	ربح بيع موجودات ثابتة
<b>47,560,555</b>	<b>61,534,435</b>		<b>إجمالي الإيرادات</b>
			<b>المصروفات</b>
16,252,160	32,635,368	(24)	خدمات إدارية وعامة أخرى
15,933,241	19,023,945	(24)	الصحة والسلامة العامة
13,782,147	9,607,990	(24)	الأشغال العامة والطرق
1,966,329	2,302,655	(24)	الخدمات الثقافية والترفيهية
456,030	402,012	(24)	خدمات اجتماعية
7,700,369	—	(10)	الاستهلاك
<b>56,090,276</b>	<b>63,971,970</b>		<b>إجمالي المصروفات</b>
(1,323,770)	5,849,172	(9)	أرباح الاستثمار في شركة كهرباء الخليل
<b>(9,853,491)</b>	<b>(3,411,637)</b>		<b>التغير في صافي الأصول</b>
142,994,042	474,454,179		صافي الأصول في بداية السنة، كما ظهرت سابقاً
341,313,628	(26,380,790)	(28)	تعديلات سنوات سابقة
<b>484,307,670</b>	<b>448,073,389</b>		<b>صافي الأصول في بداية السنة، بعد التعديل</b>
<b>474,454,179</b>	<b>451,485,026</b>		<b>صافي الأصول في نهاية السنة</b>



بلدية الخليل  
الموازنات ذات الطبيعة التجارية

قائمة المركز المالي

كما في 31 كانون أول 2010

2009	2010				
	الموازنات التجارية الرئيسية				
المجموع شيفل جديد	إجمالي الموازنات التجارية شيفل جديد	مجموع الموازنات التجارية غير الرئيسية شيفل جديد	موازنات سوق الخضار والفواكه شيفل جديد	موازنات المياه والمجاري شيفل جديد	إيضاح
-	631,849	631,849	-	-	(3)
93,351,835	85,652,587	155,469	1,948,872	83,548,246	(4)
-	-	-	-	-	(5)
934,244	640,752	-	-	640,752	(7)
-	11,011	-	-	11,011	(8)
94,286,079	86,936,199	787,318	1,948,872	84,200,009	
105,537,718	117,194,409	27,798,853	9,376	89,386,180	(10)
8,168,558	4,148,060	28,260	-	4,119,800	(11)
207,992,355	208,278,668	28,614,431	1,958,248	177,705,989	
=====	=====	=====	=====	=====	
74,709,523	-	-	-	-	(12)
20,459,658	107,303,184	(3,294)	-	107,306,478	(6)
992,160	1,049,957	6,432	-	1,043,525	(14)
-	2,877,062	21,384,049	(6,459,100)	(12,047,888)	
96,161,341	111,230,203	21,387,187	(6,459,100)	96,302,115	
96,161,341	111,230,203	21,387,187	(6,459,100)	96,302,115	
111,831,014	97,048,465	7,227,243	8,417,348	81,403,874	
111,831,014	97,048,465	7,227,243	8,417,348	81,403,874	
207,992,355	208,278,668	28,614,431	1,958,248	177,705,989	
=====	=====	=====	=====	=====	

إجمالي المطلوبات وصافي الأصول

## بلدية الخليل

## الموازنات ذات الطبيعة التجارية

## بيان الإيرادات والمصاريف والتغير في صافي الأصول

كما في 31 كانون أول 2010

2009	2010				إيضاح	
	إجمالي الموازنات التجارية	مجموع الموازنات التجارية غير الرئيسية	موازنات سوق الخضار والفواكه	موازنات المياه والمجاري		
المجموع شيفل جديد	شيفل جديد	شيفل جديد	شيفل جديد	شيفل جديد		
29,482,957	31,376,795	3,266,121	3,724,556	24,386,118	(25)	الإيرادات التشغيلية إيرادات مقابل خدمات
29,482,957	31,376,795	3,266,121	3,724,556	24,386,118		إجمالي الإيرادات التشغيلية
(30,870,526)	(34,472,635)	(3,872,230)	(2,660,233)	(27,940,172)		المصاريف التشغيلية
(12,258,174)	(12,413,819)	(144,913)	-	(12,268,906)		مصاريف تشغيلية الاستهلاك
(43,128,700)	(46,886,454)	(4,017,143)	(2,660,233)	(40,209,078)	(26)	إجمالي المصاريف التشغيلية
(13,645,743)	(15,509,659)	(751,022)	1,064,323	(15,822,960)		الدخل التشغيلي (الخسارة)
3,722,492	-	-	-	-		إيرادات (مصاريف) غير تشغيلية
5,012,548	-	-	-	-		مساهمة الوكالة الفرنسية UNDP في مشاريع الهيئات مساهمة وزارة المالية و CEP في تأهيل ملعب الحسين
18,583	-	-	-	-		إيرادات تقييم عملات أجنبية منح رأسمالية
--	727,110	685,510	-	41,600		
8,753,623	727,110	685,510	-	41,600		مجموع الإيرادات غير التشغيلية
(4,892,120)	(14,782,549)	(65,512)	1,064,323	(15,781,360)		التغير في صافي الأصول
3,715,923	111,831,014	7,292,758	7,353,023	97,185,233		صافي الأصول في بداية العام كما ظهرت في سابقاً
113,007,211	-	-	-	-		تعديلات سنوات سابقة
116,723,134	111,831,014	7,292,758	7,353,023	97,185,233		صافي الأصول في بداية العام بعد التعديل
111,831,014	97,048,465	7,227,246	8,417,346	81,403,873		صافي الأصول في نهاية العام

## بلدية الخليل

## بيان التدفقات النقدية

كما في 31 كانون أول 2010

2009		2010		
موازنات ذات طبيعة تجارية شيفل جديد	الحكم المحلي شيفل جديد	موازنات ذات طبيعة تجارية شيفل جديد	الحكم المحلي شيفل جديد	
(4,892,120)	(9,853,491)	(14,782,549)	3,411,637	<u>التدفقات النقدية من الأنشطة التشغيلية</u>
				التغير في صافي الموجودات للسنة كما تظهر في بيان الأنشطة
				تسويات لمطابقة التغير في صافي الموجودات
				مع صافي التدفقات النقدية من الأنشطة التشغيلية
12,258,174	7,700,369	12,413,819	7,991,079	مصروف استهلاك
—	—	—	27,576,689	صافي التغير في مخصصات تقاعد الموظفين
—	197,885	—	—	أصول تم شطبها خلال السنة
211	121,255	—	—	صافي التغير في الاستثمار في شركة كهرباء الخليل
—	1,323,770	—	553,272	ديون مشكوك في تحصيلها
—	—	—	(5,849,172)	أرباح استثمار في شركة كهرباء الخليل
—	—	—	(26,380,789)	تعديلات سنوات سابقة
<b>7,366,265</b>	<b>(510,212)</b>	<b>(2,368,730)</b>	<b>7,302,716</b>	<u>الأرباح التشغيلية قبل تغيرات رأس المال العامل</u>
(12,455,783)	532,553	7,699,248	(2,726,785)	النقص في ذمم مكلفين مدينة
11,812,339	(10,514,469)	2,877,062	20,873,422	النقص في مستحق من/ إلى موازنات أخرى
1,040,000	(4,191,126)	86,843,526	22,753,362	النقص في مستحق من/ إلى هيئات حكومية
580,359	(835,123)	293,492	1,552,638	النقص في اللوازم والمواد في المستودعات
(8,040,846)	(11,497,705)	4,020,498	(5,015,384)	الزيادة في مشاريع تحت التنفيذ
—	(1,956,505)	(11,011)	(370,214)	الزيادة في موجودات متداولة أخرى
—	17,015,932	—	26,268,469	الزيادة في الحساب الجاري لشركة كهرباء الخليل
4,799	9,609,173	(74,709,523)	(67,830,469)	الزيادة في الذمم الدائنة
50,484	3,008,678	57,796	1,411,239	التزامات متداولة أخرى
<b>357,617</b>	<b>661,196</b>	<b>24,702,358</b>	<b>4,219,053</b>	<u>صافي التدفقات النقدية من الأنشطة التشغيلية</u>
(357,617)	(2,082,140)	(24,070,509)	(2,435,259)	<u>التدفقات النقدية من الأنشطة الاستثمارية</u>
				حيازة ممتلكات وآلات ومعدات
<b>(357,617)</b>	<b>(2,082,140)</b>	<b>(24,070,509)</b>	<b>(2,435,259)</b>	<u>صافي التدفقات النقدية المستخدمة في الأنشطة الاستثمارية</u>
—	(1,420,944)	631,849	1,783,794	صافي (النقص) في النقد والنقد المعادل
—	2,415,122	—	994,178	النقد وما في حكمه في بداية السنة
<b>—</b>	<b>994,178</b>	<b>631,849</b>	<b>2,777,972</b>	<u>النقد في الصندوق ولدى البنك في نهاية السنة - بيان 31</u>

## بلدية الخليل

### إيضاحات حول البيانات المالية

#### 1- البلدية ونشاطها:

تقع مدينة الخليل إلى الجنوب من مدينة القدس وتبعد عنها حوالي 35 كم، وتعتبر مدينة الخليل أكبر المدن الفلسطينية. يقدر عدد سكان مدينة الخليل بحوالي 200 ألف مواطن وتقدم بلدية الخليل (البلدية) خدمات مميزة لسكان المدينة في عدة قطاعات أهمها قطاع المياه، الطرق، الصرف الصحي والحفاظ على البيئة والأبنية، هذا بالإضافة إلى خدمات متنوعة أهمها الخدمات الموجهة للقطاع الصناعي والزراعي. كذلك تقدم البلدية خدمات ثقافية ورياضية متنوعة من خلال إنشاء وتشغيل المراكز المتخصصة التي تعني بكافة فئات المجتمع. أما خدمات الكهرباء فيتم تقديمها من خلال شركة كهرباء الخليل وهي شركة تابعة للبلدية. يدير البلدية حالياً مجلس مكون من خمسة أعضاء بما فيهم رئيس البلدية. يقوم المجلس البلدي بوضع السياسات الخاصة بالبلدية.

كما هو مبين بشكل تفصيلي في إيضاح (2)، قامت البلدية في بداية عام 2008 بتغيير سياستها المحاسبية بحيث أصبحت تتبع أساس الاستحقاق في المحاسبة على نشاطاتها ذات الطبيعة التجارية وكذلك أساس الاستحقاق المعدل في المحاسبة على نشاطاتها المتعلقة بالخدمات العامة. تقدم بلدية الخليل نوعين رئيسيين من الخدمات للمواطنين: الخدمات غير التجارية (نشاطات الحكم المحلي) والخدمات التجارية (نشاطات ذات طبيعة تجارية). تتضمن الخدمات غير التجارية خدمات السلامة العامة والصحة، الأشغال العامة، الترفيه والخدمات الثقافية والتخطيط وتطوير المجتمع. تقوم البلدية بجباية رسوم رمزية مقابل بعض هذه الخدمات غير التجارية. يتم تمويل هذه الخدمات والمشاريع من مصادر داخلية أو خارجية. تتضمن الخدمات ذات الطبيعة التجارية الخدمات المقدمة للمواطنين كالمياه، سوق الخضار، المسلخ البلدي الدينوميتر ومحطة ربو مناشير الحجر وتجري إدارتها على أساس تجاري بحيث تسترد البلدية كافة تكاليف تقديم هذه الخدمات من الجهات المستفيدة من هذه الخدمات. لذا قامت البلدية بالمحاسبة على كل نوع من هذه الخدمات التجارية بشكل منفصل من أجل تحديد التكلفة الفعلية للخدمة.

#### البيانات المالية الختامية:

وافق مجلس بلدية الخليل في جلسته المنعقدة بتاريخ 2011/12/12 وبموجب قرار رقم (6276) على اعتماد البيانات المالية لعام 2010.

#### 2- السياسات المحاسبية الرئيسية:

تم إعداد البيانات وفقاً لمبدأ التكلفة التاريخية، وفيما يلي أهم السياسات المحاسبية المتبعة:

##### الأساس المحاسبي

ابتداءً من 1 كانون ثاني 2008 تبنت بلدية الخليل أساس الاستحقاق في المحاسبة على جميع نشاطاتها حيث يتم الاعتراف بالإيراد عند تحققه ويتم الاعتراف بالمصروف عند حدوثه بعض النظر عن الوقت الذي يتم فيه القبض أو الدفع النقدي باستثناء عدم تسجيل موجوداتها الثابتة التي كانت موجودة قبل 1 كانون ثاني 2008. بتاريخ 1 كانون ثاني 2009 قامت البلدية بتسجيل كافة موجوداتها الثابتة التي كانت موجودة قبل 1 كانون ثاني 2008 في سجلاتها بإعادة التقييم وذلك وفقاً لمعايير التقارير المالية الدولية باستثناء عدم تسجيل موجودات البنية التحتية العامة، وذلك كما هو مبين بالتفصيل في إيضاح (10) للبيانات المالية. وقد نتج عن هذه السياسة زيادة في صافي الأصول البلدية وصافي موجوداتها الثابتة كما في 1 كانون ثاني 2009 بمبلغ 478,721,339 شيقل موزعة بين موازنات الحكم المحلي والموازنات ذات الطبيعة التجارية بمبلغ 365,714,128 شيقل و113,007,211 شيقل على التوالي.

تعتقد الإدارة أن تطبيق هذه السياسة يجب أن يكون بأثر مستقبلي من بداية العام 2009 لتعذر توفر المعلومات اللازمة لتطبيق هذه السياسة بأثر رجعي.

- **مستحقات من هيئات حكومية**  
يتم الاعتراف برسوم النقل على الطرق وضريبة الممتلكات عند استلام البلدية إشعار مدين أو دائن من وزارة المالية الفلسطينية.

- **استثمار في شركة كهرباء الخليل**  
تظهر استثمارات البلدية في شركة كهرباء الخليل على أساس نسبة الملكية.  
يتم إظهار حصة البلدية في أرباح وخسائر شركة كهرباء الخليل في بيان الإيرادات والمصروفات والتغير في صافي الموجودات كربح أو خسارة. لا تقوم البلدية بإعداد بيانات مالية موحدة لحساباتها وحسابات شركة كهرباء الخليل بسبب كون البلدية مؤسسة عامة لا يوجد لها أسهم مطروحة في الأسواق المالية.

- **مخصص الديون المشكوك في تحصيلها**  
تقوم إدارة البلدية بشكل دوري بتقييم إمكانية تحصيل الذمم المستحقة للبلدية من المواطنين ويتم أخذ المخصصات اللازمة لمواجهة مخاطر عدم التحصيل وذلك بناءً على دراسة تفصيلية تقوم بها الأقسام و الدوائر المعنية في البلدية ويتم رفعها إلى الإدارة.

- **الموجودات الثابتة**  
تظهر الموجودات الثابتة بالتكلفة أو إعادة التقييم وفقاً لعمرها الإنتاجي المتوقع. يتم احتساب الربح أو الخسارة من استبعاد أو التخلص من الموجودات الثابتة عن طريق إيجاد الفرق في بيان الإيرادات والمصروفات والتغير في صافي الموجودات.

فيما يلي النسب السنوية المستخدمة لاستهلاك الموجودات الثابتة:

2%	المباني
5-10%	أنظمة وشبكات المياه
5%	أنظمة ومعالجة النفايات الصلبة
5%	أنظمة وشبكات الطرق
7%	الألات والمعدات
10-15%	الأثاث

- **مخصص صندوق التقاعد**  
تتبع البلدية نظام تقاعد خاص لموظفيها حيث يساهم الموظفون بنسبة 2% من راتبه الأساسي بالإضافة لعلاوات الموظفين الخاضعة للتقاعد، بينما تغطي البلدية المبالغ الإضافية اللازمة للوفاء بتقاعد الموظفين حسب نظام تقاعد موظفي البلديات ومكافأتهم رقم (2) لسنة 1955.

- **العملات الأجنبية**  
تعتمد بلدية الخليل الشيفل الإسرائيلي كعملة رئيسية للبلدية. يتم ترجمة المعاملات التي تتم بالعملات الأخرى إلى الشيفل الإسرائيلي وفقاً لأسعار الصرف السائد في تاريخ كل معاملة. يتم ترجمة الموجودات والمطلوبات في نهاية السنة والتي تستحق القبض أو الدفع بالعملات الأخرى إلى الشيفل الإسرائيلي وفقاً لأسعار الصرف السائدة بتاريخ الميزانية العمومية، وتظهر فروقات الترجمة في بيان الإيرادات والمصروفات والتغير في صافي الموجودات.  
لقد كانت أسعار صرف العملات الرئيسية التي تتعامل بها البلدية مقابل الشيفل الإسرائيلي كما في 31 كانون أول 2010 و 2009 كما يلي:

2009	2010	
شيفل جديد	شيفل جديد	
3.79	3.56	دولار أمريكي واحد
5.35	5.02	دينار أردني واحد
5.43	4.71	يورو أوروبي واحد
6.03	5.553	جنيه إسترليني واحد

- **حسابات لجنة ضريبة المعارف**  
إن حسابات لجنة ضريبة المعارف ليست جزءاً من البيانات المالية المرفقة حيث يتم المحاسبة عليها بشكل مستقل وتصدر لها بيانات مالية مستقلة.

3- النقد والنقد المعادل

تحتفظ البلدية بحسابات بنكية مركزية مرتبطة بالموازنات العامة بحيث تخدم كافة الموازنات الأخرى ويظهر أثرها المالي من خلال الحسابات الجارية فيما بين الأنشطة. يشمل بند النقد والنقد المعادل الظاهرة في الموازنات العامة ما يلي:

2009	2010	
شيقل جديد	شيقل جديد	
13,762	1,817	نقد في الصندوق
258,980	506,557	نقد لدى البنوك بالدينار الأردني
524,531	1,631,481	نقد لدى البنوك بالشيقل الإسرائيلي
15,748	568,727	نقد لدى البنوك بالدولار الأمريكي
181,157	43,678	نقد لدى البنوك بالجنيه الأسترليني
—	657,561	نقد لدى البنوك باليورو
<b>994,178</b>	<b>3,409,821</b>	<b>المجموع</b>

4- الذمم المدينة بالصافي

يتألف هذا البند مما يلي:

2009	2010	
شيقل جديد	شيقل جديد	
88,856,539	91,030,052	الذمم المتعلقة بموازنات الحكم المحلي - أ
93,351,835	85,652,587	الذمم المتعلقة بالموازنات التجارية - ب
<b>182,208,374</b>	<b>176,682,639</b>	<b>المجموع</b>

أ. تشمل الذمم المدينة المتعلقة بموازنات الحكم المحلي المبالغ المستحقة من المواطنين (المكلفين) مقابل رسوم الخدمات (رسوم الياقات، رسوم رخص الحرف والصناعات، رسوم النفايات، إيجارات أملاك البلدية و ضريبة الأملاك) التي تقدمها البلدية لمواطنيها بالإضافة إلى مبالغ مستحقة من بلديات فلسطينية معينة مقابل استخداماتها لمكب النفايات التابع للبلدية، كما يلي:

2009	2010	
شيقل جديد	شيقل جديد	
90,599,727	93,083,832	ذمم مكلفين مدينة
436,446	679,126	ذمم مدينة مستحقة من بلديات فلسطينية
(2,179,634)	(2,732,906)	مخصص ذمم مشكوك في تحصيلها
<b>88,856,539</b>	<b>91,030,052</b>	<b>المجموع</b>

ب. الموازنات التجارية:

تمثل الذمم المدينة الناتجة من الموازنات التجارية المبالغ المستحقة من المواطنين وتشمل كل من الموازنات التالية:

- موازنات المياه والمجاري: تمثل المبالغ المستحقة من تقديم البلدية لخدمة المياه والمجاري لحوالي 15,895 مشترك، تقوم البلدية بشراء المياه من دائرة مياه الضفة الغربية بسعر 2,60 شيقل إسرائيلي للكوب الواحد ومن ثم تقوم ببيعه للمشاركين بسعر 4-5 شيقل للكوب الواحد حسب كمية الاستهلاك.
- موازنات سوق الخضار والفراخ: تمثل المبالغ المستحقة من التجار مقابل استئجار محلات تابعة للبلدية في سوق الخضار المركزي.
- موازنات تجارية غير رئيسية: تشمل المبالغ المستحقة من الخدمات التي يقدمها المسلخ البلدي إلى اللحامين. وتظهر الذمم كما يلي:

2009	2010	
شيقل جديد	شيقل جديد	
97,295,224	89,595,977	ذمم مدينة من مكلفين
(3,943,389)	(3,943,390)	مخصص ذمم مشكوك في تحصيلها
<b>93,351,835</b>	<b>85,652,587</b>	<b>المجموع</b>

5- مستحق من (إلى) موازنات أخرى  
تمثل هذه الأرصدة صافي المبالغ المستحقة من (إلى) الموازنات الأخرى نتيجة العمليات المالية الداخلية ما بين الموازنات:

<u>2009</u>	<u>2010</u>	
شيقل جديد	شيقل جديد	
19,037,887	—	مستحق من الموازنات الأخرى في موازنات الحكم المحلي
—	(1,835,535)	مستحق إلى الموازنات الأخرى في موازنات الحكم المحلي
—	—	مستحق من الموازنات الأخرى في الموازنات التجارية
(20,459,658)	(2,877,062)	مستحق إلى الموازنات الأخرى في الموازنات التجارية
<u>1,421,771</u>	<u>(4,712,597)</u>	<u>المجموع (مستحق من (إلى) موازنات أخرى)</u>

6- مستحقات من/ إلى هيئات حكومية

أ. مستحقات إلى الهيئات الحكومية:

يتألف هذا البند مما يلي:

<u>الموازنات التجارية</u>	<u>موازنات الحكم المحلي</u>	<u>الموازنات التجارية</u>	<u>موازنات الحكم المحلي</u>	
<u>موازنات المياه والمجاري</u>	<u>موازنات العامة</u>	<u>موازنات المياه والمجاري</u>	<u>موازنات العامة</u>	
<u>2009</u>	<u>2009</u>	<u>2010</u>	<u>2010</u>	
شيقل جديد	شيقل جديد	شيقل جديد	شيقل جديد	
—	—	107,306,478	—	دائرة مياه الضفة الغربية
—	7,237,054	—	(18,638,312)	وزارة المالية
—	(758,000)	—	(1,191)	خدمات غير مفوترة
—	—	(3,294)	(550,026)	ذمم أخرى
—	<u>6,479,054</u>	<u>(107,303,184)</u>	<u>(19,189,529)</u>	<u>المجموع</u>

ب. مستحقات من هيئات حكومية:

يتألف هذا البند مما يلي:

<u>الموازنات التجارية</u>	<u>موازنات الحكم المحلي</u>	<u>الموازنات التجارية</u>	<u>موازنات الحكم المحلي</u>	
<u>موازنات المياه والمجاري</u>	<u>موازنات العامة</u>	<u>موازنات المياه والمجاري</u>	<u>موازنات العامة</u>	
<u>2009</u>	<u>2009</u>	<u>2010</u>	<u>2010</u>	
شيقل جديد	شيقل جديد	شيقل جديد	شيقل جديد	
—	—	—	2,915,221	وزارة المالية
—	—	—	<u>2,915,221</u>	<u>المجموع</u>

## 7- اللوازم والمواد في المستودعات

يتألف هذا البند مما يلي:

2009		2010		
الموازنات	الموازنات	الموازنات	الموازنات	
التجارية	الحكم المحلي	التجارية	الحكم المحلي	
موازنات المياه	الموازنات العامة	موازنات المياه	الموازنات العامة	
والمجري	شيقل جديد	والمجري	شيقل جديد	
737,146	-	505,897	-	مخزون مواد المياه
14,879	636,577	-	20,578	مخزون مواد المختبر وورش الحديد
182,219	-	-	-	مخزون مواد المجاري والصرف الصحي
-	647,584	134,855	405,432	مخزون قطع صيانة السيارات
-	624,914	-	133,901	مخزون مواد الموجودات الثابتة
-	356,627	-	119,595	مخزون العدد و الأدوات المستهلكة
-	12,761	-	44,029	مخزون مواد الكهرباء والدهان
-	14,278	-	16,568	مخزون مواد الصحة والنظافة والطرق والأرصعة
<b>934,244</b>	<b>2,292,741</b>	<b>640,752</b>	<b>740,103</b>	<b>المجموع</b>

## 8- موجودات متداولة أخرى

أ. يتألف هذا البند مما يلي:

2009	2010	
شيقل جديد	شيقل جديد	
4,072,395	4,360,917	شيكات برسم التحصيل
384,118	366,898	شيكات راجعة
590	590	صندوق الشيكات
-	86,341	مصاريف تأمين مدفوعة مقدما
(36)	23,546	مستحقات من الموظفين - ب
<b>4,457,067</b>	<b>4,838,292</b>	<b>المجموع</b>

ب. من ضمن الموجودات المتداولة الأخرى مبلغ 11,011 كمستحقات من الموظفين تخص الموازنات التجارية (باقي الأرصدة تخص موازنات الحكم المحلي).

## 9- استثمار في شركة كهرباء الخليل بالصافي

لقد كانت الحركة على رصيد الاستثمار في شركة كهرباء الخليل خلال عامي 2010 و 2009 وفقا للبيانات المالية المدققة لشركة كهرباء الخليل كما يلي:

2009	2010	
شيقل جديد	شيقل جديد	
136,817,506	135,493,736	رصيد في بداية السنة
(1,323,770)	5,849,172	حصة البلدية من أرباح/ (خسائر) شركة كهرباء الخليل خلال السنة
<b>135,493,736</b>	<b>141,342,908</b>	<b>الرصيد في نهاية السنة</b>



### 10- الموجودات الثابتة، بالصافي

يتكون هذا البند من الموجودات الثابتة لكل من موازنات الحكم المحلي والموازنات التجارية، فيما يلي تفاصيل الموجودات الثابتة والاستهلاك المتراكم كما في 31 كانون الأول 2010 والحركة عليها خلال السنة

أ. موازنات الحكم المحلي  
يتألف هذا البند مما يلي:

المجموع شيقل جديد	الألات ومعدات		المركبات والأليات		الأثاث		المعدات المكتبية		أنظمة معالجة النفائات الصلبة		أنظمة وشبكات الطرق والمياه		المباني شيقل جديد		الأراضي شيقل جديد		التكلفة رصيد أول السنة الإضافات خلال السنة
	شيقل جديد	شيقل جديد	شيقل جديد	شيقل جديد	شيقل جديد	شيقل جديد	شيقل جديد	شيقل جديد	شيقل جديد	شيقل جديد	شيقل جديد	شيقل جديد	شيقل جديد	شيقل جديد	شيقل جديد		
471,296,127	4,061,421	33,197,769	1,195,113	4,797,483	79,463	16,465	186,874,647	241,073,766	405,791	405,791	405,791	405,791	405,791	405,791	405,791	405,791	405,791
2,435,259	336,071	1,048,744	128,926	341,370	174,000	357	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
473,731,386	4,397,492	34,246,513	1,324,039	5,138,853	253,463	16,822	186,874,647	241,479,557	405,791	405,791	405,791	405,791	405,791	405,791	405,791	405,791	405,791
105,940,754	3,992,875	26,712,114	794,681	2,523,712	1,452	—	72,915,920	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
7,991,079	25,304	2,595,242	108,305	1,247,782	—	38	4,014,408	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
113,931,833	3,018,179	29,307,356	902,986	3,771,494	1,452	38	76,930,328	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
359,799,553	1,379,313	4,939,157	421,053	1,367,359	252,011	16,784	109,944,319	241,479,557	405,791	405,791	405,791	405,791	405,791	405,791	405,791	405,791	405,791
365,355,373	1,068,546	6,485,655	400,432	2,273,771	78,011	16,465	113,958,727	241,073,766	405,791	405,791	405,791	405,791	405,791	405,791	405,791	405,791	405,791

الرصيد آخر السنة

الرصيد أول السنة

مصرف الاستهلاك

الرصيد آخر السنة

صافي القيمة الدفترية

كما في 31 كانون أول 2010

كما في 31 كانون أول 2009

## ب. الموازنات ذات الطبيعة التجارية:

يتألف هذا البند مما يلي:

المجموع	أنظمة وشبكات المياه والمجاري	المعدات المكتنية	المركبات	الأثاث	الإلات والمعدات	المباني	الرصيد أول السنة	الإضافات خلال السنة	الرصيد آخر السنة
شيفل جديد	شيفل جديد	شيفل جديد	شيفل جديد	شيفل جديد	شيفل جديد	شيفل جديد			
274,240,907	269,899,275	81,998	52,000	67,016	1,928,221	2,346,395			
24,070,509	310,707	81,998	52,000	11,076	268,536	23,346,192			
<b>298,311,416</b>	<b>270,209,982</b>	<b>81,998</b>	<b>52,000</b>	<b>78,092</b>	<b>2,196,757</b>	<b>25,692,587</b>			
168,703,189	168,703,169	-	-	-	20	-			
12,413,818	12,268,890	-	-	256	106,334	38,338			
<b>181,117,007</b>	<b>180,972,059</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>256</b>	<b>106,354</b>	<b>38,338</b>			
<b>117,194,409</b>	<b>89,237,923</b>	<b>81,998</b>	<b>52,000</b>	<b>77,836</b>	<b>2,090,403</b>	<b>25,654,249</b>			
<b>105,537,719</b>	<b>101,196,106</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>67,016</b>	<b>1,928,201</b>	<b>2,346,394</b>			

## صافي القيمة الدفترية

كما في كانون أول 2010

كما في كانون أول 2009

بالتعاون والتنسيق مع البلدية، قام صندوق تطوير وإقراض البلديات خلال عام 2009 وكجزء من مشروع بناء وتطوير قدرات قطاع الحكم المحلي في فلسطين بتنفيذ تقييم للموجودات الثابتة للبلدية. تم تنفيذ هذا التقييم من قبل شركة استشارية متخصصة بالتعاون مع طواقم البلدية الفنية والإدارية وذلك وفقاً لمنهجية محددة تم تطويرها من قبل جهة استشارية متخصصة منتدبة من قبل صندوق تطوير وإقراض البلديات بحيث تستخدم هذه المنهجية بشكل ثابت لتقييم الموجودات الثابتة للعديد من هيئات الحكم المحلي في فلسطين.

في تاريخ 1 كانون ثاني 2009 قامت بلدية الخليل بتسجيل الموجودات في سجلاتها الرسمية حسب إعادة التقييم بقيمة 365,714,128 شيفل لموازنات الحكم المحلي وبمبلغ 113,007,211 شيفل للموازنات الربحية حيث تم إظهار هذين المبالغين كتعديل سنوات سابقة في البيانات المالية المرفقة.

لم يتأثر بيان التدفقات النقدية إثر إعادة تقييم الموجودات الثابتة وذلك كونها حركة غير نقدية.

II- مشاريع تحت التنفيذ:  
يتألف هذا البند مما يلي:

2009		2010		اسم المشروع	
موازنات	الحكم المحلي	موازنات	الحكم المحلي	موازنات	الحكم المحلي
موازنات	الموازنات التجارية	موازنات	الموازنات التجارية	موازنات	الحكم المحلي
تجارية غير	تجارية غير	المياه	المياه	الموازنات	الموازنات
رئيسية	رئيسية	والمجاري	والمجاري	العامة	العامة
شيقل جديد	شيقل جديد	شيقل جديد	شيقل جديد	شيقل جديد	شيقل جديد
-	-	77,712	77,712	-	-
-	-	50,000	50,000	-	-
-	-	1,388,444	1,388,444	16,178	16,178
-	-	2,469,824	2,601,856	-	-
-	-	-	-	-	-
-	-	7,984,729	-	-	-
-	-	2,872,200	-	9,327,805	9,327,805
-	-	1,778,964	-	1,799,249	1,799,249
-	-	1,721,780	-	1,721,780	1,721,780
-	-	189,392	-	-	-
-	-	2,798,178	-	2,799,933	2,799,933
-	-	-	-	642,529	642,529
-	-	-	-	57,000	57,000
-	-	-	-	142,182	142,182
-	-	-	-	53,018	53,018
-	-	-	-	35,430	35,430
-	-	-	-	6,669	6,669
-	-	-	-	10,800	10,800
4,183,578	2,366,435	-	-	-	-
-	28,260	-	-	-	-
-	-	-	-	45,340	45,340
-	-	-	-	1,315,527	1,315,527
-	-	-	-	1,315,451	1,315,451

المشروع الفنندي لتطوير شبكة مجاري الخليل - UNNDP  
تطوير شبكة مياه الخليل - مؤسسة أوبرا  
تأهيل شبكة مجاري الخليل - المنحة الفرنسية  
التحكم عن بعد بشبكة المياه  
إنشاء وتنشيط الصالة الرياضية  
مواقف السيارات - شارع العطل - موقف دنديس  
حديقة السلام  
المكتبة العامة  
المركز الثقافي الرياضي في المنطقة الجنوبية  
تنشيط مجمع السلام  
حرايق قيزرون  
تأهيل قاعة البلدية وخدمات الجمهور  
تنشيط محلات مكتبة البلدية القديمة - باب الزاوية  
صيانة حديقة الزهراء  
إعادة تأهيل الساحة الخلفية لمركز شارك  
مدينة الملك عبد الله  
مدرسة ومراكز شباب نفق - المشروع الكوري  
إعادة تأهيل ملعب الحسين بن علي  
محطة تكرير ربو مناشير الحجر - مشروع الحجر  
تأهيل دوار ميدان القدس  
تأهيل شارع الحاووز - بئر السبع - الخليل مرحلة أولى  
تأهيل شارع الحاووز - بئر السبع - الخليل مرحلة ثانية

2009		2010		اسم المشروع
موازنات التجارية	موازنات المحلي	موازنات التجارية	موازنات المحلي	
موازنات تجارية غير رئيسية	موازنات المياه والمجاري	موازنات المياه والمجاري	موازنات المياه والمجاري	تأهيل شارع المقاطعة - الخليل مرحلة أولى
شيقل جديد	شيقل جديد	شيقل جديد	شيقل جديد	تأهيل شارع المقاطعة - الخليل مرحلة ثانية
-	-	-	915,822	تأهيل شارع صاحبة البلدية
-	-	-	1,137,209	تأهيل شارع جامعة الخليل
-	-	-	1,249,264	مركز طارق بن زياد المجتمعي - الفدرالية الفرنسية
-	-	-	826,798	إنشاء بئر مصعد لسوق فلسطين
-	-	-	1,549,460	تأهيل شبكة المجاري في البلدة القديمة # 2
-	-	1,755	1,755	تأهيل شبكة الطرق في البلدة القديمة # 3
-	-	-	-	تأهيل طريق واد الكرم
-	-	-	1,740	تأهيل طريق محمد علي
-	-	-	3,400	تأهيل طريق فرش الهوى الشرقي
-	-	-	3,400	تأهيل طريق فرش الهوى الغربي
-	-	-	3,400	تأهيل طريق عيسى العربي
-	-	-	3,400	تأهيل طريق عيسى الشرقي
-	-	-	3,400	
<b>4,183,578</b>	<b>3,985,980</b>	<b>28,260</b>	<b>4,119,800</b>	<b>المجموع</b>
	<b>19,975,955</b>		<b>24,991,339</b>	

## 12-الذمم الدائنة

تمثل الذمم الدائنة المبالغ المستحقة من البلدية إلى الموردين والجهات الدائنة الأخرى كما بتاريخ الميزانية العمومية. لا تشمل هذه الأرصدة المبالغ المستحقة لوزارة المالية، دائرة مياه الضفة الغربية، شركة الكهرباء القطرية.

الموازنات	موازنات	
التجارية	الحكم المحلي	
2010	2010	
شيفل جديد	شيفل جديد	
—	3,216,749	ذمم تجارية دائنة
—	13,460	ذمم مكلفين دائنة
—	31,280	ذمم دائنة أخرى
—	3,261,489	
=====	=====	

## 13-الحساب الجاري لشركة كهرباء الخليل

كانت الحركة على رصيد الحساب الجاري للشركة التابعة خلال عامي 2010 و 2009 كما يلي:

2009	2010	
شيفل جديد	شيفل جديد	
(48,057,781)	(89,474,213)	رصيد بداية السنة
(24,400,500)	—	تعديلات سنوات سابقة
1,862,897	—	تسديدات لشركة الكهرباء مقابل خدمات وأمانات مردودة خلال العام
394,873	—	مبالغ مدفوعة عن شركة الكهرباء من صندوق البلدية خلال العام
96,855	—	مواد وخدمات مقدمة من البلدية لشركة الكهرباء خلال العام
34,249	—	أمانات مقبوضة لصالح البلدية من قبل شركة الكهرباء خلال العام
1,083,058	1,119,783	قيمة مستحقات رسوم إطفاء عام 2009 التي تم جبايتها ضمن فواتير الكهرباء
(13,900,000)	—	سلفيات من شركة الكهرباء خلال العام
(811,138)	(1,148,162)	استهلاك كهرباء مرفق البلدية
(420,912)	—	مواد وخدمات مقدمة من شركة الكهرباء للبلدية خلال العام
(2,532,009)	—	أمانات مقبوضة لصالح شركة الكهرباء وخدمات مستحقة خلال العام
(2,823,805)	(24,900,000)	مبالغ مدفوعة عن البلدية من قبل شركة الكهرباء
—	(88,011)	دفعة لشركة كوماسكو
—	(1,532,738)	حسابات متفرقة واشتراكات كهرباء
—	362,000	إيجار مقر شركة الكهرباء
—	2,100	رسوم لصالح البلدية
—	(83,442)	فرق عملة
(89,474,213)	(115,742,682)	
=====	=====	

- بتاريخ 2009/9/26 اتخذ المجلس البلدي قرار رقم (5618) والقاضي بتشكيل لجنة خاصة لدراسة الأمور العالقة ما بين بلدية الخليل والشركة التابعة - شركة كهرباء الخليل - من تاريخ بدء عمل الشركة بتاريخ 2005/1/1 وحتى تاريخ 2009/12/31، حيث قامت اللجنة بدراسة جميع الأمور العالقة والتي يترتب عليها مبالغ مالية مادية حيث تم رفع تقرير بهذا الشأن بموجب كتاب رقم 4255/8/1 بتاريخ 2010/6/6، وقد تم مناقشة هذا التقرير من قبل المجلس البلدي دون اتخاذ أي قرار لتاريخه.
- خلال العام 2010 ظهر اختلاف في رصيد الحساب الجاري ما بين بلدية الخليل والشركة التابعة - شركة كهرباء الخليل - بمبلغ (6,313,036) حيث تشير سجلات بلدية الخليل بأن الرصيد هو (115,742,682) شيفل، بينما تشير سجلات الشركة التابعة بأن الرصيد هو (122,055,719) شيفل، وقد تم رفع تقرير بالرصيد بموجب كتاب رقم 3789/8/1 بتاريخ 2011/5/19 لرئيس البلدية.

## 14-التزامات متداولة أخرى

2009		2010		
الموازنات التجارية موازنات المياه والمجاري شيقل جديد	موازنات الحكم المحلي الموازنات العامة شيقل جديد	الموازنات التجارية موازنات المياه والمجاري شيقل جديد	موازنات الحكم المحلي الموازنات العامة شيقل جديد	
—	2,135,999	—	2,129,329	أمانات مكلفين - أمانات كهرباء قبل 1 كانون ثاني 2005
992,320	—	1,043,680	—	أمانات مكلفين - أمانة مياه شيكات آجلة - الإسكان 21500
—	1,389,073	—	1,283,928	مستحقات موظفين
6,515	1,635,796	—	2,935,234	استهلاك مياه مستحقة
—	14,326	—	—	أمانة مؤسسات - دعم تجار البلدة القديمة
—	241,135	—	322,013	أمانات اقتطاعات الرواتب - طوابع
(6,675)	223,795	—	221,234	أمانات اقتطاعات الرواتب - دخل
—	68,958	—	61,658	أمانات اقتطاعات الرواتب - إجراء
—	—	—	6,530	أمانات حوالات
—	—	—	40,888	تأمينات عطاءات
—	54,050	—	265,269	أمانات مكلفين
—	92,865	—	303,926	أمانات موظفين
—	23,305	—	23,305	إيرادات مؤجلة
—	12,542	5,917	16,708	أمانات لشركة كهرباء الخليل
—	(33,426)	—	64,311	مصاريف مستحقة الدفع
—	—	—	175,222	أمانات مختلفة
—	1,655,022	360	1,075,124	
<b>992,160</b>	<b>7,513,440</b>	<b>1,049,957</b>	<b>8,924,679</b>	<b>المجموع</b>

## 15-مخصصات تقاعد الموظفين ونهاية الخدمة

تتبع بلدية الخليل نظام رقم (2) لسنة 1995 فيما يتعلق بنظام تقاعد موظفي البلديات ومكافآتهم، حيث يساهم الموظف بنسبة 2% من راتبه الأساسي بينما تلتزم البلدية بتغطية المبالغ الإضافية اللازمة للوفاء بتقاعد الموظفين حسب نظام التقاعد المتبع في البلدية.

**16-رسوم الخدمات**

يتألف هذا البند مما يلي:

<u>2009</u>	<u>2010</u>	
شيفل جديد	شيفل جديد	
4,232,486	4,171,316	رسوم جمع النفايات
1,630,235	1,682,749	رسوم إطفاء
439,461	338,116	مساهمة أصحاب الأملاك في الطرق والأرصفة
643,503	982,234	رسوم مكب النفايات
44,754	—	رسوم نسخ عطاءات
53,438	53,861	رسوم اشتراكات مكتبة
39,280	—	رسوم المتحف
50,280	—	رسوم إذن إشغال
8,527	21,706	رسوم اشتراكات مجمع إسعاد الطفولة
17,140	5,250	رسوم إعلانات العطاءات
16,201	—	رسوم شهادات وتصديق معاملات
—	1,800	رسوم استخدام المرافق الرياضية
57,026	12,160	رسوم إعادة تزييت الطرق (الشوارع)
—	60,464	تبرعات فردية
—	3,500	إيرادات منفردة
<b>7,232,331</b>	<b>7,333,156</b>	<b>المجموع</b>

**17-إيرادات بواسطة السلطة الفلسطينية**

يشمل هذا البند إيرادات تم تحصيلها بواسطة السلطة الفلسطينية ومن ثم حولت بنسبة 90% إلى حساب البلدية وتشمل ما يلي:

<u>2009</u>	<u>2010</u>	
شيفل جديد	شيفل جديد	
11,993,241	17,008,211	ضريبة الممتلكات
1,263,537	1,405,622	رسوم رخص المهن
—	4,383,183	رسوم النقل على الطرق
<b>13,256,778</b>	<b>22,797,016</b>	<b>المجموع</b>

**18-رسوم رخص وامتيازات**

يتألف هذا البند مما يلي:

<u>2009</u>	<u>2010</u>	
شيفل جديد	شيفل جديد	
3,186,646	3,661,048	رسوم رخص الأبنية
1,149,088	1,762,596	رسوم إياطات
876,460	936,736	رسوم رخص الحرف والصناعات
—	42,920	رسوم متحف
—	51,090	رسوم إذن أشغال
—	84,240	رسوم عطاءات
—	20,500	أخرى
<b>5,212,194</b>	<b>6,559,130</b>	<b>المجموع</b>

**19- غرامات ورسوم مصادرة**

يتألف هذا البند مما يلي:

<u>2009</u>	<u>2010</u>	
شيفل جديد	شيفل جديد	
1,237,813	198,490	غرامات التعدي على حرمة الارتداد
1,209,020	969,705	غرامات مواقف رخص البناء
—	2,612	غرامات محكمة البلديات
<b>2,446,833</b>	<b>1,170,807</b>	<b>المجموع</b>

**20- دخل متأتى من استخدام الممتلكات والأموال**

يتألف هذا البند مما يلي:

<u>2009</u>	<u>2010</u>	
شيفل جديد	شيفل جديد	
230,970	2,748,904	إيجارات أملاك البلدية
27,975	35,933	إيرادات تضمين (تأجير) أملاك البلدية
2,879	—	فوائد على أرصدة البلدية
700	1,340	رسوم استخدام آليات البلدية - الرافعة
<b>262,524</b>	<b>2,786,177</b>	<b>المجموع</b>

**21- منح ومساهمات رأسمالية وتشغيلية مخصصة:**

يتألف هذا البند مما يلي:

<u>2009</u>	<u>2010</u>	<u>2010</u>	
شيفل جديد	شيفل جديد	شيفل جديد	
5,258,190	—	4,306,432	منح ومساعدات وزارة المالية
2,714,003	—	—	محطة بلدية الخليل لمواقف السيارات - صندوق البلديات
1,852,285	—	—	منح الوكالة الفرنسية للتنمية لإعادة تأهيل شارع قيزون
1,154,535	—	—	منحة CHF لإنشاء حديقة السلام
187,305	—	—	منحة بعثة الواجد الدولي المؤقت لإنشاء مركز ثقافي رياضي
12,484	—	—	منحة المشروع السويسري لدعم إسعاد الطفولة
5,874	—	—	منحة المجلس الثقافي البريطاني لإنشاء مكتبة إلكترونية
484	—	—	وزارة الحكم المحلي
—	—	9,213	وزارة الثقافة
—	41,600	—	وزارة الزراعة
—	685,509	928,000	الاتحاد الأوروبي
—	—	31,285	التعاون البلجيكي
—	—	30,720	الوكالة الألمانية للدعم الفني
—	—	3,368,557	البنك الألماني للتنمية
—	—	3,805,626	الوكالة الفرنسية للتنمية
—	—	6,433,230	الحكومة الهولندية
—	—	1,348,330	بعثة التواجد الدولي
<b>11,185,160</b>	<b>727,109</b>	<b>20,261,393</b>	<b>المجموع</b>



**22-مساعدات حكومية ومحلية غير مخصصة**  
يتألف هذا البند مما يلي:

<u>2009</u>	<u>2010</u>	
شيقل جديد	شيقل جديد	
4,773,137	—	منح ومساعدات وزارة المالية
<b>4,773,137</b>	<b>—</b>	<b>المجموع</b>

**23-إيرادات متنوعة**  
يتألف هذا البند مما يلي:

<u>2009</u>	<u>2010</u>	
شيقل جديد	شيقل جديد	
2,456,084	16,141	أرباح تقييم عملات أجنبية
334,660	291,845	تبرعات فردية
216,578	1,009	إيرادات منقرقات
58,156	59,061	إيراد بيع خرداوات وبضائع ومواد
21,610	—	إيراد تعويضات إصابات العمل
10,007	4,050	إيراد خصم مكتسب
<b>3,097,095</b>	<b>372,106</b>	<b>المجموع</b>

## 24-مصرفوات نشاطات الحكم المحلي

يتألف هذا البند مما يلي:

2009		2010		البيان	
المجموع	شيقل جديد	خدمات اجتماعية	خدمات إدارية	وعمامة أخرى	شيقل جديد
20,983,531	26,537,316	شيقل جديد	شيقل جديد	شيقل جديد	شيقل جديد
8,237,370	2,898,256	1,375,529	11,990,627	10,371,756	10,371,756
6,052,421	—	—	—	—	—
2,365,597	9,180,766	—	—	9,180,766	9,180,766
1,185,705	—	—	—	—	—
999,205	8,625,554	—	3,877,156	2,299,466	2,299,466
714,247	—	—	—	—	—
664,898	—	—	—	—	—
623,946	418,471	17,357	241,049	110,215	110,215
587,480	478,468	61,256	19,051	385,910	385,910
546,428	188,591	—	—	188,591	188,591
531,857	671,595	67,686	24,452	466,280	466,280
433,656	1,140,093	395,232	45,604	608,050	608,050
428,463	—	—	—	—	—
394,649	—	—	—	—	—
306,313	188,607	16,401	131,205	13,667	13,667
283,088	347,531	10,269	44,939	268,956	268,956
239,237	—	—	—	—	—
206,430	—	—	—	—	—
195,705	145,179	—	136,206	7,125	7,125
195,300	—	—	—	—	—
176,329	—	—	—	—	—
174,762	—	—	—	—	—
173,891	—	—	—	—	—
133,680	—	—	—	—	—
127,561	—	—	—	—	—
124,912	94,422	—	343	42,049	42,049
121,708	95,547	—	—	31,587	31,587
112,992	355,495	—	—	355,495	355,495
98,836	—	—	—	—	—
94,762	151,071	1,755	1,230	138,896	138,896
81,418	43,245	1,992	—	41,253	41,253
80,140	78,668	5,656	24,610	43,804	43,804
74,092	71,254	437	—	70,817	70,817
72,304	75,375	3,578	2,530	69,267	69,267

2009		2010				البيان	
المجموع	شيقل جديد	خدمات اجتماعية	الخدمات الثقافية	الإشغال العامة والطرق	الصحة والأمن والسلامة العامة	خدمات إدارية وعمامة أخرى	شيقل جديد
64,883	70,901	-	-	-	70,901	-	جمع وإزالة النفايات
56,850	-	-	-	-	-	-	أتعاب مهنية واستشارات إدارية
54,025	65,575	65,575	-	-	-	-	كشفية وترفيفية
49,911	-	-	-	-	-	-	أنشطة البحث والتطوير
44,452	65,294	18	-	-	65,258	18	مبيدات الحشرات والحيوانات الضارة
37,687	34,717	8,857	12,430	-	3,103	10,327	استهلاك مياه مرافق البلدية
31,571	29,998	1,700	-	-	-	28,298	المواصلات والتنقل الداخلي
30,333	33,220	33,220	-	-	-	-	إعياد واحتفالات
30,108	-	-	-	-	-	-	الإعفاءات الضريبية
26,750	598,461	-	598,461	-	-	-	تعميمات عن المشاريع العامة
23,534	19,604	-	19,604	-	-	-	إزالة الطمم والمخلفات والتلوج
17,489	34,801	1,096	21,819	9,803	9,803	2,083	عدد أدوات ولوازم مستهلكة
16,854	28,937	-	-	150	150	28,787	رسوم ورخص واشتراكات
16,008	32,671	36	32,335	-	-	300	صيانة الحدائق والمتزهات
13,391	4,786	4,786	-	-	-	-	كتب ومراجع ودوريات ومجلات
13,154	14,823	156	-	-	-	-	صحف ومجلات
11,100	34,928	50	7,000	22,900	22,900	4,978	نقل البضائع والمواد والمعدات
9,422	220	-	-	220	-	-	لوازم إطفائية
4,985	-	-	-	-	-	-	تكاليف اشتراكات مياه
2,297	23,084	15,039	-	-	-	8,045	الإنترنت والاتصال المرئي
2,197	1,576	-	1,070	-	-	506	صيانة مائورات ومضخات المياه والتواقيف
2,078	46,156	43,907	-	50	50	2,199	لوازم إنارة مرافق البلدية
2,000	-	-	-	-	-	-	صيانة الملاعب
1,600	-	-	-	-	-	-	لوازم مشاغل
1,280	1,302	-	110	-	-	1,192	عمولات بنكية ومصرفية
839	104,912	2,225	7,560	48,215	48,215	46,912	زري الموظفين
378	-	-	-	-	-	-	صيانة ولوازم إنارة الشوارع والساحات العامة
300	-	-	-	-	-	-	المخيمات الصيفية
1,518	-	-	-	-	-	-	شبكة المياه
-	18,637	2,862	62	6,907	6,907	8,746	أموات ولوازم التواليت والنظافة
-	4,986	-	-	2,538	2,538	2,448	زبوت ومحروقات
-	571	-	-	190	190	381	صيانة المراحيض العامة
-	157,603	978	156,615	10	10	-	الاسمنت والباطون الجاهز والحديد
-	5,384,160	-	-	-	-	5,384,160	مصاريف استهلاك
-	85,852	-	69,614	-	-	16,238	أعمال المصانة وتنفيذ المشاريع
-	295,676	-	6,720	147,838	147,838	141,118	أنشطة خدمات الجمهور
-	1,982	-	-	-	-	1,982	مصاريف تأمين النقد وضمان الأمانة
-	21,762	20,944	-	-	-	818	دوريات ومجلات

2009		2010				المجموع شيقل جديد	المجموع شيقل جديد
المجموع شيقل جديد	خدمات اجتماعية شيقل جديد	الخدمات الثقافية شيقل جديد	الإشغال العامة والطرق شيقل جديد	الصحة والأمن والسلامة العامة شيقل جديد	خدمات إدارية وعامة أخرى شيقل جديد		
-	-	-	-	-	9,861	رد إيرادات سنوات سابقة	
-	-	-	-	2,133	11,877	قضائية وقانونية	
-	110	-	15,761	3,551	61,576	الإغفاءات والخصميات	
-	-	-	-	-	2,195	تأمين إخطار المسؤولية المدنية - الطرف الثالث	
-	-	-	32,964	-	1,384,805	عمولات وزارة المالية	
-	-	-	370	-	-	ياقظات المرور وتخطيط الشوارع ودهان الأرصفة	
-	-	-	-	-	-	صيانة وتطوير البلدة القديمة	
-	-	-	-	-	335,962	تأمين الحوادث / إصابات العمل	
-	400,510	-	-	-	1,875	الهيئات والإعانات الأخرى	
-	-	20,000	-	383	1,564	صيانة المعدات والآلات والمكينات	
-	-	600	142,560	4,955	5,000	استئجار البيات ومعدات	
-	-	2,856	-	774	88,954	تنقل وسفر وإقامة	
-	-	5,305	1,290	1,710	199,513	ضيفة وشريفات	
-	-	-	-	-	400	صيانة مكيفات	
-	1,332	-	-	-	-	صيانة المقابر	
-	-	207	1,331	-	100	تجديد وترقيم الكتب	
-	-	-	-	-	250	صيانة الماتورات والثلاجات	
-	-	-	-	-	13,787	تدريب وتطوير الموظفين	
-	-	-	-	-	79,420	أتعاب التدقيق الخارجي	
-	-	-	-	-	17,823	تأمين الحريق والسرقة والأخطار الحليفة	
-	-	-	-	-	22,253	التكليف والتبريد والتدفئة	
-	-	-	-	-	-	استهلاك	
7,700,369	-	-	-	-	-		
56,090,276	402,012	2,302,655	9,607,990	19,023,945	32,635,368	المجموع	

## 25- إيرادات تشغيلية مقابل خدمات

تظهر إيرادات الوظائف ذات الطبيعة التجارية كما يلي:

المجموع	المجموع	موازنات تجارية غير	موازنات الخضر	موازنات المياه	
2009	2010	رئيسية	والفواكه	والمحاريء	
شيقل جديد	شيقل جديد	شيقل جديد	شيقل جديد	شيقل جديد	
18,787,734	18,846,597	-	-	18,846,597	مبيعات المياه بواسطة الشبكة (أثمان المياه)
2,618,434	2,882,242	-	-	2,882,242	رسوم الصرف الصحي (المجاري)
1,015,314	1,041,816	-	-	1,041,816	رسوم صيانة شبكة المياه
543,796	500,374	-	-	500,374	مبيعات لوازم وصلات مياه
208,787	538,959	-	-	538,959	مبيعات المياه بواسطة الصهاريج (تنكات)
-	496,180	-	-	496,180	رسوم استخدام اليات البلدية
47,246	47,137	-	-	47,137	رسوم اشتراك مياه
4,105	1,110	-	-	1,110	رسوم نسخ وإعلانات العطاءات
3,543,236	3,197,116	-	3,197,116	-	رسوم سوق الخضار والفواكه
22,200	65,083	65,083	-	-	إيرادات تلزيم أملاك البلدية
-	52,177	24,277	-	27,900	غرامات
-	527,440	-	527,440	-	إيجارات محلات سوق الخضار
1,982,426	1,874,503	1,874,503	-	-	رسوم فحص السيارات
85,626	136,643	136,643	-	-	رسوم الذبح والمسلخ ومبيت الحيوانات
-	162,450	162,450	-	-	خدمات الصالة الرياضية
-	19,947	19,947	-	-	رسوم يافطات
261,136	695,566	695,566	-	-	رسوم استخدام إستاد الحسين بن علي الدولي
362,917	18,506	18,432	-	74	إيرادات متفرقات
-	3,729	-	-	3,729	رسوم صيانة شبكة المجاري
-	260,310	260,310	-	-	رسوم لوحات المركبات
-	8,910	8,910	-	-	تبرعات فردية
<b>29,482,957</b>	<b>31,376,795</b>	<b>3,266,121</b>	<b>3,724,556</b>	<b>24,386,118</b>	<b>المجموع</b>

## 26- مصاريف تشغيلية للموزونات ذات الطبيعة التجارية

تظهر مصروفات الوظائف التجارية التالية كما يلي:

البيان	2010				المجموع
	موزونات تجارية	خدمات سوق الخضار	خدمات المياه	والمجاري	
	شيفل جديد	شيفل جديد	شيفل جديد	شيفل جديد	شيفل جديد
مشتريات مياه	13,885,878	14,500,128	1,876,011	14,500,128	14,500,128
رواتب ومصاريف ذات علاقة	8,501,501	10,093,369	1,396,432	10,093,369	6,820,926
أنشطة الميكانيك والحركة	1,781,700	1,849,793	144,355	1,849,793	1,497,208
استهلاك كهرباء مرافق البلدية	1,682,693	476,567	13,185	476,567	262,109
خصم تشجعي لمداد الديون	1,361,480	1,554,499	825,109	1,554,499	729,234
صيانة مشروع المياه ومضخات المجاري	881,811	-	-	-	-
صيانة شبكة المياه	500,453	-	-	-	-
الإعفاءات والخصميات	426,794	-	-	-	-
ديون مشكوك في تحصيلها	218,921	-	-	-	-
صيانة الجدران الإهتتادية	217,134	-	-	-	-
خسائر تقييم عملات أجنبية	189,406	189,434	19,855	189,434	113,145
تأمين الموظفين	133,580	185,185	24,145	185,185	128,495
أنشطة المشاغل والورش	131,277	84,737	13,667	84,737	18,233
أنشطة تكتولوجيا المعلومات	128,804	380,031	106,409	380,031	197,616
لاصقات لأعمال محطة فحص السيارات	121,082	45,100	-	45,100	-
أنشطة المساحة والتخطيط	117,475	-	-	-	-
بريد واتصالات	105,490	165,035	40,345	165,035	101,924
الإعلان والدعاية والنشر	91,709	-	-	-	-
أنشطة نظم المعلومات الجغرافية	84,062	-	-	-	-
أنشطة العمارة وصيانة الإنشاءات	73,426	134,089	18,377	134,089	34,058
صيانة وتشريفات	66,486	-	-	-	-
أنشطة الشؤون القانونية	61,216	-	-	-	-
أنشطة البحث والتطوير	54,070	-	-	-	-
عدد وأدوات ولوازم مستهلكة	37,302	56,993	195	56,993	30,795
أخرى	29,722	16,356	334	16,356	2,597
تعقيم مياه - الكلور	25,319	16,313	-	16,313	16,313
تكاليف اشتراكات مياه ومجاري	21,757	2,345	-	2,345	-
صيانة السيارات والآليات	20,407	-	-	-	-
صيانة المعدات والآلات والماكينات	18,786	26,606	-	26,606	678

المجموع	2009		2010		خدمات المياه والمحاري	البيان
	المجموع	موازنات تجارية غير رئيسية	خدمات سوق الخضار	خدمات المياه والمحاري		
17,593	37,046	32,813	1,686	2,547	استهلاك مياه مرافق البلدية	
15,520	6,244	-	-	6,244	تعويضات عن المشاريع العامة لوازم إنارة مرافق البلدية زيت ومحروقات	
14,422	-	-	-	-	قرطاسيه ومطبوعات	
12,608	-	-	-	-	صيانة الأبنية ومرافق البلدية	
12,312	26,774	10,663	1,780	14,331	لوازم وصيانة	
8,006	75,374	57,828	1,000	16,546	لوازم وأدوات البوفيه والمطبخ زبي الموظفين	
7,329	47,370	5,840	6,700	34,830	تكييف وتبريد وتدفئة	
3,851	8,625	7,271	1,354	-	مصاريف نقل البضائع والمواد والمعدات	
2,567	31,423	4,222	6,485	20,716	المواصلات والتنقل الداخلي	
2,535	-	-	-	-	تدريب وتطوير الموظفين	
1,540	-	-	-	-	تنقل وسفر وإقامة	
1,212	-	-	-	-	رسوم رخص واشتركاكات	
975	-	-	-	-	مصاريف جمع وإزالة النفايات	
250	26,501	7,485	12,642	6,374	أنشطة خدمات الجمهور	
65	-	-	-	-	الإنترنت والاتصال المرئي ونقل المعلومات	
-	26,664	26,664	-	-	صيانة مشروع المياه (الآبار والمحطات)	
-	309,116	20,160	20,160	268,796	تأمين أخطار المسؤولية المدنية - الطرف الثالث	
-	7,819	3,292	4,527	-	الإعفاءات والخصمات	
-	3,710	-	-	3,710	صيانة المراحيض العامة	
-	3,800	3,800	-	-	مصاريف المواصلات والتنقل الداخلي	
-	774,585	516,425	-	258,160	لوازم المسلخ والزرائب والذبيحة	
-	6	-	-	6	صيانة شبكة المياه	
-	3,759	3,450	-	309	مصاريف (مكافأة) تعويض نهاية الخدمة	
-	6,535	6,535	-	-	الهبات والإعانات الأخرى	
-	264,828	-	-	264,828	مصاريف التكييف والتبريد والتدفئة	
-	78,997	66,878	-	12,119	أدوات ولوازم التوليب والنظافة	
-	200	-	-	200	مصاريف نقل البضائع والمواد والمعدات	
-	400	400	-	-	صيانة السيارات والآليات	
-	11,450	10,192	393	865	زيت ومحروقات	
-	271	-	-	271		
-	26,435	300	-	26,135		
-	11,054	-	-	11,054		

2009

2010

المجموع	موازنة تجارية		خدمات سوق الخضار	خدمات المياه والمخارز	البيان
	المجموع	غير رئيسية			
-	10,240	10,240	-	-	اعباد واحتفالات
-	470	470	-	-	صيانة الماتورات والثلاجات
-	4,973	-	-	4,973	أعمال المصانة وتنفيذ المشاريع
-	17,100	17,100	-	-	تأمين الحريق والسرقة والأخطار الحفية
-	1,500	1,500	-	-	مصاريف رسوم ورسوم واشتراكات
-	218,161	-	-	218,161	صيانة مائورات ومضخات المياه والنوافير
-	1,000	-	-	1,000	مصاريف قضائية وقانونية
-	266,102	3,050	650	262,402	استتجار آليات ومعدات
-	217,599	-	-	217,599	ثمن إسفلت
-	1,300	1,300	-	-	استشارات إدارية ومالية
-	28,987	11,796	-	17,191	لوازم ائارة مرافق البلدية
-	125,002	-	-	125,002	ثمن بسكورس ورمل
12,258,174	12,413,819	144,913	-	12,268,906	مصاريف استهلاك
-	12,602	12,602	-	-	صيانة الملاعب
-	8,707	-	-	8,707	مصاريف تدريب وتطوير الموظفين
-	420,968	-	-	420,968	صيانة شبكة المجاري
-	197,775	-	-	197,775	مصاريف ديون مشكوك في تحصيلها
-	448	-	448	-	صيانة مكيفات
-	109,677	105,190	-	4,487	مصاريف صيانة وشريفات
-	174,226	174,226	-	-	لوحات مركبات لمحطة فحص السيارات
-	10,388	10,388	-	-	مصاريف كشفية وترفيهية ورياضية
-	30,785	2,086	-	28,699	مصاريف الاسمنت والباطون الجاهز والحديد
-	38,060	17,350	-	20,710	مصاريف الإعلان والدعاية والنشر
-	1,010,998	-	-	1,010,998	مصاريف كهرباء بئر الصافي والقوار
<b>43,128,700</b>	<b>46,886,454</b>	<b>4,017,142</b>	<b>2,660,233</b>	<b>40,209,078</b>	<b>المجموع</b>



**27- ربح بيع موجودات ثابتة:**

يمثل هذا البند قيمة مركبات تم بيعها ضمن مزاد علني، حيث تعتبر هذه المركبات مستهلكة بالكامل وعمرها الإنتاجي يزيد عن عشرة سنوات.

**28- تعديلات سنوات سابقة:**

يتألف هذا البند مما يلي:

<u>2009</u>	<u>2010</u>	
شيقل جديد	شيقل جديد	
365,714,128	—	صافي الموجودات الثابتة بعد التقييم
(24,400,500)	—	دفعات من قبل شركة هييكو عن بلدية الخليل لوزارة المالية والشركة القطرية
—	(1,679,134)	تسويات حساب الأراضي التي تم تقييمها في سنوات سابقة
—	(24,695,675)	إثبات مخصصات نهاية الخدمة للسنوات السابقة
—	(5,981)	تسوية الفرق في حساب أمانات الإجراءات المقيدة في بداية عام 2008
<u>341,313,628</u>	<u>(26,380,790)</u>	<b>المجموع</b>

**29- إدارة المخاطر**

تتمثل مخاطر السيولة على مواجهة التزاماتها قصيرة الأجل عند استحقاقها باستخدام موجوداتها السائلة وشبه السائلة (الموجودات المتداولة)، وللحد من هذه المخاطر تقوم البلدية بتتويج مصادر التمويل وإدارة الموجودات والمطلوبات ومواءمة أجالها.

**مخاطر الائتمان**

وهي المخاطر التي قد تؤدي على حدوث خسائر للبلدية وذلك بسبب عدم قدرة الطرف الآخر (المدنيين) على الوفاء بالتزاماتهم تجاه البلدية، حيث تعمل البلدية على الحد من المخاطر عن طريق خصم تشجيعي بنسبة معينة لسد الديون المترتبة على المواطنين.

**مخاطر أسعار العملات الأجنبية**

تتمثل مخاطر العملات في الخطر من تذبذب قيمة الأدوات المالية لتقلبات أسعار صرف العملات الأجنبية.